



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 90]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 13, 2015/माघ 24, 1936

No. 90]

NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 13, 2015/MAGHA 24, 1936

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 13 फरवरी, 2015

सं. 04/2015-सीमा-शुल्क (एडीडी)

सा.का.नि.93 (अ)- जबकि “सभी व्यास के ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स” (एतद्पश्चात विषयगत वस्तु के रूप में उल्लिखित) जो सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की प्रथम अनुसूची के अध्याय 8545 के अंतर्गत वर्गीकृत हैं चीन जनवादी गणराज्य (एतद्पश्चात विषयात देश के रूप में उल्लिखित) में मूलतः उत्पादित अथवा वहां से भारत में आयातित हैं के मामले में पदनामित प्राधिकारी ने भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग-II, खंड-1 में अधिसूचना सं. 14/02/2013-डीजीएडी, दिनांक 19 नवम्बर, 2014 के अंतर्गत प्रकाशित अपने अंतिम परिणाम में इस निष्कर्ष पर पहुंचे कि—

- (i) विषयगत देश से विषयगत वस्तु ने भारतीय बाजार में निर्यात करने वाले देश के घरेलू बाजार के सामान्य मूल्य से कम कीमत पर प्रवेश किया है;
- (ii) घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई है; और
- (iii) घरेलू उद्योग को क्षति, विषयगत देश में उत्पादित अथवा वहां से निर्यात की गई विषयगत वस्तुओं के पाटित आयात की मात्रा और कीमत प्रभाव दोनों के कारण हुई है।

जबकि पदनामित प्राधिकारी ने अपने उपर्युक्त निष्कर्ष में विषयगत देश से मूलतः उत्पादित अथवा निर्यातित तथा भारत में आयातित विषयागत वस्तु पर निश्चित प्रतिपाटन शुल्क लगाने की सिफारिश की, ताकि घरेलू उद्योग को क्षति से बचाया जा सके।

अतः अब, केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण मूल्यांकन और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 18 और 20 के साथ पठित सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम 1975 (1975 का 51) की धारा 9 क की उप-धारा (1) और (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, अभिहित प्राधिकारी के पूर्वार्क्त निष्कर्षों पर विचार करते हुए विषयगत वस्तुओं, जिनका विवरण, निम्नलिखित सारणी के कॉलम (3) में विनिर्दिष्ट है और जिनकी विशिष्टता उक्त सारणी के कॉलम (4) में विनिर्दिष्ट है तथा जो कि कॉलम (2) की तदनुसूची प्रविष्टि में यथा विनिर्दिष्ट सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की प्रथम अनुसूची

में आते हैं, जिनका उत्पादन, कॉलम (5) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देशों द्वारा किया जाता है, तथा व कॉलम (6) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देशों द्वारा निर्यात किए जाते हैं, कॉलम (7) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट उत्पादकों द्वारा उत्पादित किए जाते हैं, कॉलम (8) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट निर्यातकों द्वारा निर्यात किए जाते हैं और भारत में आयात किए जाते हैं, पर कॉलम (9) की तदनुरूपी प्रविष्टि में दर्शाई गई राशि की बराबर दर पर, कॉलम (11) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट मुद्रा में तथा उक्त सारणी के कॉलम (10) की तदनुरूपी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट मापन की ईकाई में, प्रतिपाटन शुल्क लगाती है, अर्थात्

सारणी

क्रम सं.	उपशीर्ष	वस्तु विवरण	विनिर्देशन	उद्गम का देश	निर्यात का देश	उत्पादक	निर्यातक	राशि	ईकाई	मुद्रा
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	सभी व्यास	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स कैफेंग कार्बन कंपनी लि० चीन पिंगमेई सेन्मा ग्रुप	मैसर्स कैफेंग कार्बन कंपनी लि० चीन पिंगमेई सेन्मा ग्रुप	278.19	मी. टन	अमरीकी डालर
2	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स फिंगडिंगशान सान्जी कार्बन लिमिटेड, चीन जन. गण.	मैसर्स कैफेंग कार्बन कंपनी लि० चीन पिंगमेई सेन्मा ग्रुप	278.19	मी. टन	अमरीकी डालर
3	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स फांगडा कार्बन न्यू मैटीरियल कंपनी लि०	मैसर्स फांगडा कार्बन न्यू मैटीरियल कंपनी लि०	558.38	मी. टन	अमरीकी डालर
4	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	eSilz मैसर्स फुशुन ओरियंटल कार्बन कंपनी लि०	मैसर्स जिन्नाई कार्बन (हांगकांग) कंपनी लि०	658.94	मी. टन	अमरीकी डालर
5	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स सिनोस्टील जिलिन कार्बन कंपनी लिमिटेड	मैसर्स जिलिन कार्बन इम्पोर्ट एंड एक्सपोर्ट कंपनी	590.13	मी. टन	अमरीकी डालर
6	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स सिनोस्टील जिलिन कार्बन कंपनी लिमिटेड	मैसर्स जिलिन कार्बन इम्पोर्ट एंड एक्सपोर्ट कंपनी, एंड/ या मैसर्स सिनोस्टील झेजियांग कंपनी	590.13	मी. टन	अमरीकी डालर
7	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राइस	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स सिचुआन गुआंधान शिदा कार्बन कंपनी लि०	मैसर्स सिचुआन गुआंधान शिदा कार्बन कंपनी लि०	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर

8	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स नानटांग यांगजी कार्बन कंपनी लि0	मैसर्स नानटांग यांगजी कार्बन कंपनी लि0	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
9	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स लिआओयांग कार्बन कंपनी लि0	मैसर्स जिन्नाई कार्बन (हांगकांग) कंपनी लिमिटेड	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
10	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स लिंघाई हांगफेंग कार्बन प्रोडक्ट्स कंपनी लि0	मैसर्स लिंघाई हांगफेंग कार्बन प्रोडक्ट्स कंपनी लि0	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
11	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स लिंघाई हांगफेंग कार्बन प्रोडक्ट्स कंपनी लि0	मैसर्स जिन्नाई कार्बन(हांगकांग) कंपनी लि0	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
12	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स सीआईएमएम डोंगघाई एडवान्सड कार्बन कंपनी लि0	मैसर्स सीआईएमएम ग्रुप कंपनी लि0	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
13	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	मैसर्स फुशुन कार्बन कंपनी लि0 उत्पादक	मैसर्स फांगडा कार्बन न्यू मैटीरियल कंपनी लि0	391.84	मी. टन	अमरीकी डालर
14	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	उपर्युक्त के अलावा अन्य कोई संयोजन		922.03	मी. टन	अमरीकी डालर
15	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	922.03	मी. टन	अमरीकी डालर
16	8545	ग्रेफाइट इलेक्ट्राड्स	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	922.03	मी. टन	अमरीकी डालर

2. इस अधिसूचना के अंतर्गत y लगाया गया प्रतिपाटन शुल्क भारत के राजपत्र में इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख से 5 वर्ष की अवधि तक के लिए प्रभावी रहेगा (जब तक कि इसके पहले इसको वापस नहीं ले लिया जाता है, इसमें संशोधन नहीं कर दिया जाता है और इसका अधिक्रमण नहीं किया जाता है) और इसका भुगतान भारतीय मुद्रा में किया जाएगा।

स्पष्टीकरण- इस अधिसूचना के आशय से, इस प्रकार के प्रतिपाटन शुल्क की गणना के प्रयोजन से लागू विनिमय दर, वह दर होगी जो कि सीमा शुल्क अधिनियम 1962 (1962 का 52) की धारा 14 के अंतर्गत समय-समय पर जारी भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना में विनिर्दिष्ट है तथा विनिमय दर के निर्धारण की संगत तारीख वह तारीख होगी जब उक्त सीमा शुल्क अधिनियम की धारा 46 के अंतर्गत बिल ऑफ एंट्री को प्रस्तुत किया जाएगा।

[फा.सं.354/74/2014-टीआरयू]

प्रमोद कुमार, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE**(Department of Revenue)****NOTIFICATION**

New Delhi, the 13th February, 2015

No. 04/2015-Customs (ADD)

G.S.R. 93(E).—Whereas in the matter of ‘Graphite Electrodes of all diameters’ (hereinafter referred to as the subject goods) falling under heading 8545 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from the People’s Republic of China (hereinafter referred to as the subject country), and imported into India, the designated authority in its final findings published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, *vide* notification No. 14/02/2013-DGAD dated 19th November, 2014, has come to the conclusion that—

- (a) the subject goods have entered the Indian market from the subject country at prices less than their normal values in the domestic markets of the exporting country;
- (b) the domestic industry has suffered material injury; and
- (c) the injury has been caused to the domestic industry, both by volume and price effect of dumped imports of the subject goods originating in or exported from the subject country.

And whereas, the designated authority in its aforesaid findings, has recommended imposition of definitive anti-dumping duty on the subject goods, originating in or exported from the subject country and imported into India, in order to remove injury to the domestic industry.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), read with rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, after considering the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, the specification of which is specified in column (4) of the said Table, falling under heading of the First Schedule to the Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the countries as specified in the corresponding entry in column (5), exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (6), produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (7), exported by the exporters as specified in the corresponding entry in column (8), and imported into India, an anti-dumping duty at the rate equal to the amount as indicated in the corresponding entry in column (9), in the currency as specified in the corresponding entry in column (11) and as per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (10) of the said Table, namely:—

TABLE

Sl. No	Heading	Description of Goods	Specification	Country of origin	Country of Export	Producer	Exporter	Amount	Unit	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People’s Republic of China	People’s Republic of China	M/s Kaifeng Carbon Co. Ltd. China Pingmei Shenma Group	M/s Kaifeng Carbon Co. Ltd. China Pingmei Shenma Group	278.19	Metric Tonne	US Dollar
2	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People’s Republic of China	People’s Republic of China	M/s Pingdingshan Sanji Carbon Co., Ltd., China PR	M/s Kaifeng Carbon Co. Ltd. China Pingmei Shenma Group	278.19	Metric Tonne	US Dollar
3	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People’s Republic of China	People’s Republic of China	M/s Fangda Carbon New Material Co. Ltd.	M/s Fangda Carbon New Material Co. Ltd.	558.38	Metric Tonne	US Dollar

4	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Fushun Oriental Carbon Co. Limited	M/s Jinnai Carbon (HK) Co. Ltd	658.94	Metric Tonne	US Dollar
5	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s. Sinosteel Jilin Carbon Co. Ltd.	M/s Jilin Carbon Import and Export Company	590.13	Metric Tonne	US Dollar
6	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s. Sinosteel Jilin Carbon Co. Ltd.	M/s Jilin Carbon Import and Export Co. and/or M/s Sinosteel Zhejiang Co.	590.13	Metric Tonne	US Dollar
7	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Sichuan Guanghan Shida Carbon Co. Ltd.	M/s Sichuan Guanghan Shida Carbon Co. Ltd.	391.84	Metric Tonne	US Dollar
8	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Nantong Yangzi Carbon Co. Ltd.	M/s Nantong Yangzi Carbon Co. Ltd.	391.84	Metric Tonne	US Dollar
9	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Liaoyang Carbon Co. Limited	M/s Jinnai Carbon (HK) Co Limited	391.84	Metric Tonne	US Dollar
10	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Linghai Hongfeng Carbon Products Co. Ltd.	M/s Linghai Hongfeng Carbon Products Co. Ltd.	391.84	Metric Tonne	US Dollar
11	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Linghai Hongfeng Carbon Products Co. Ltd.	M/s Jinnai Carbon (HK) Co Limited	391.84	Metric Tonne	US Dollar
12	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s CIMM Donghai Advanced Carbon Co., Ltd.	M/s CIMM Group Co., Ltd	391.84	Metric Tonne	US Dollar
13	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	M/s Fushun Carbon Co. Ltd Producer	M/s Fangda Carbon New Material Co. Ltd	391.84	Metric Tonne	US Dollar
14	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	People's Republic of China	Any combination other than above		922.03	Metric Tonne	US Dollar
15	8545	Graphite Electrodes	All diameters	People's Republic of China	Any; other than People's Republic of China	Any	Any	922.03	Metric Tonne	US Dollar
16	8545	Graphite Electrodes	All diameters	Any; other than People's Republic of China	People's Republic of China	Any	Any	922.03	Metric Tonne	US Dollar

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective for a period of five years (unless revoked, amended or superseded earlier) from the date of publication of this notification in the Gazette of India and shall be paid in Indian currency.

Explanation.—For the purposes of this notification, rate of exchange applicable for the purposes of calculation of such anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, under section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and the relevant date for determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/74/2014–TRU]

PRAMOD KUMAR, Under Secy.